

S·T·A·K

ST121NG EXCALIBUR

BY  VELAMP

LUCE LED 180W SU TREPIEDE 360°
180W LED 360° TRIPOD WORKLIGHT
LUMIÈRE 360° SUR TRÉPIED. LED 180W.
LÁMPARA 360° SOBRE TRÍPODE . 180W LED.
360 GRAD 180W ARBEITSLEUCHTE AUF STATIV
180W-OS, 360° MUNKALÁMPA
LAMPÁ LED 360°, 180W NA STATYWIE
180W PRACOVNÍ 360° LED SVĚTIDLO
180W PRACOVNÉ 360° LED SVIETIDLO
LED WERKLAMP 360° 180W
180W ΠΡΟΒΟΛΕΑΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ LED 360°
TREPIED CU LUMINA DE LUCRU LED 180W, 360°
180W PUNJIVA LED SVJETILJKA 360° KUT SVJETLOSTI
LUZ LED 180W 360°
180W LED LJUS PÅ STATIV 360°



Made in P.R.C.



CODICE/ITEM CODE	ST121NG - EXCALIBUR
Alimentazione / Power supply	220-240V ~ 50/60Hz Cavo / Cable: 5 mt - H07RN-F 3G1.5 mm ²
Tecnologia della Luce / Light technology	2835 SMD LED
Consumo energetico durante l'utilizzo (P _{on}) On-mode power (P _{on})	180 W
Lumen In a sfera (360°)	21.000 Lm
Tipo di luce / Kelvin degrees	6500K
Durata di vita del LED / LED Life time	30.000 ore / hrs
Tipo di fascio / Kind of beam	360° Diffusa / Diffuse light
Dimensioni prodotto / Product size	186 x 170 x 1560mm
Materiale / Material	PC
Grado di protezione / Protection degré	IP54
Resistenza meccanica / Mechanical resistance	IK10
Accessori / Accessories	2 prese shuko max 3000W 2 shuko sockets max 3000W

FIGURA 1

- ① DESCRIZIONE PRODOTTO
- Ⓟ PRODUCT DESCRIPTION
- Ⓡ DESCRIPTION DU PRODUIT
- ⓔ DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO
- ⓓ PRODUKTBESCHREIBUNG
- Ⓜ TERMÉKLEÍRÁS
- Ⓟ OPIS PRODUKTU
- Ⓒ POPIS VÝROBKU
- Ⓢ POPIS PRODUKTU
- Ⓝ PRODUCT BESCHRIJVING
- Ⓜ ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ
- Ⓡ DESCRIERE PRODUS
- Ⓜ OPIS PROIZVODA
- Ⓟ DESCRIÇÃO DO PRODUTO
- Ⓢ PRODUKTBESKRIVNING

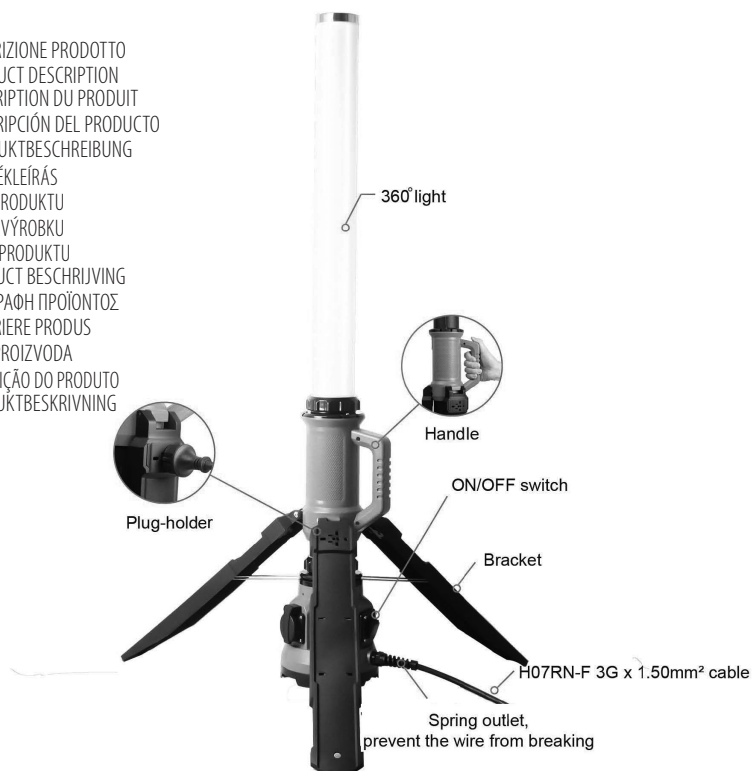
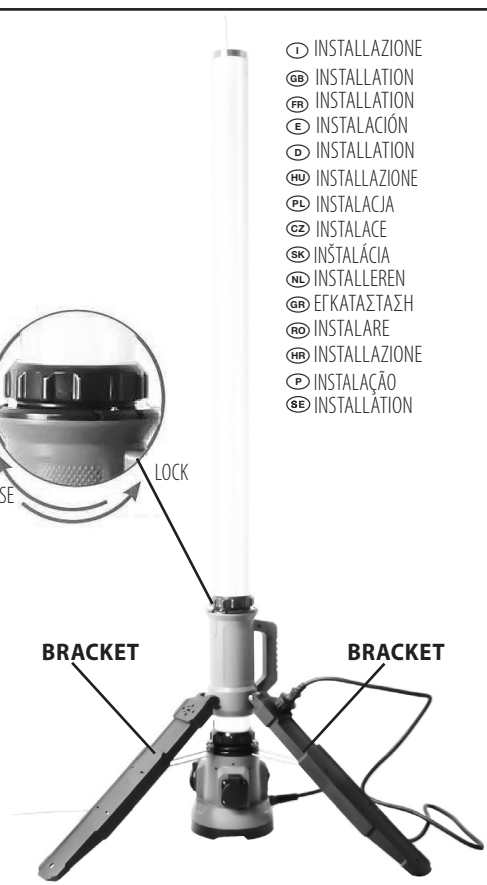
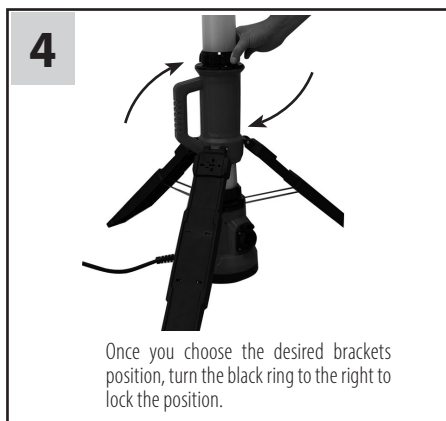
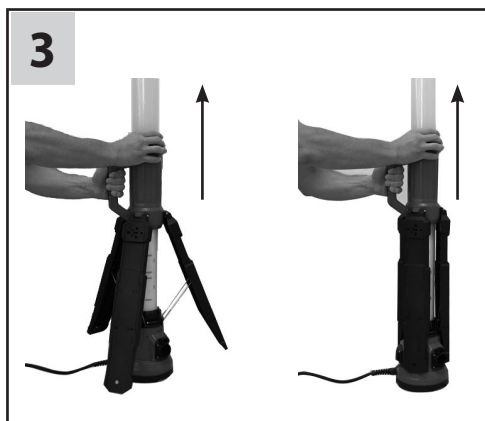
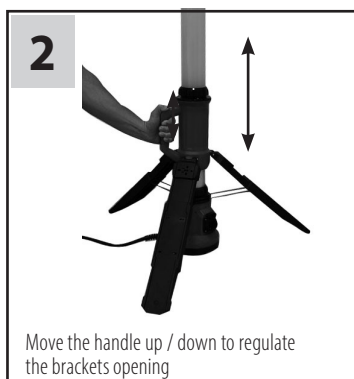
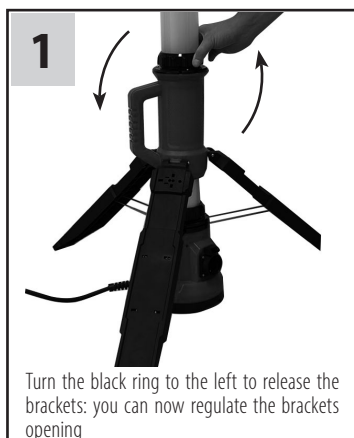
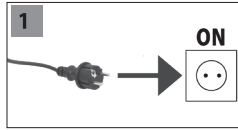


FIGURA 2



- Ⓡ I INSTALLAZIONE
- Ⓡ GB INSTALLATION
- Ⓡ FR INSTALLATION
- Ⓡ E INSTALACIÓN
- Ⓡ D INSTALLATION
- Ⓡ HU INSTALLAZIONE
- Ⓡ PL INSTALACJA
- Ⓡ CZ INSTALACE
- Ⓡ SR INSTALÁCIA
- Ⓡ NL INSTALLEREN
- Ⓡ GR ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ
- Ⓡ RO INSTALARE
- Ⓡ HR INSTALLAZIONE
- Ⓡ P INSTALAÇÃO
- Ⓡ SE INSTALLATION

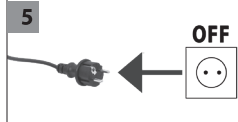
FIGURA 3



2 Switch UP: 30% Light

3 Switch DOWN: 100% Light

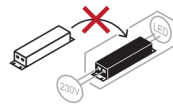
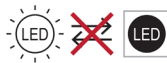
4 Switch IN THE MIDDLE: OFF



- ⓘ USO
- ⒸB USE
- ⒻR UTILISATION
- Ⓔ ENECENDER EL PROYECTOR
- Ⓓ BENÜTZUNG
- ⒽU HASZNÁLAT
- ⒶL UŻYWAĆ
- ⒸZ POUŽITÍ
- ⒶK POUŽÍVAŤ
- ⒶL GEBRUIK
- ⒶR ΧΡΗΣΗ
- ⒶO UTILIZARE
- ⒶR HASZNÁLAT
- Ⓐ USAR
- ⒶE ANVÄNDA SIG AV



- ⓘ Questo prodotto contiene una o più sorgenti luminose di classe di efficienza energetica:
- ⒸB This product contains a light source(s) of energy efficiency class:
- ⒻR Ce produit contient une ou plusieurs sources lumineuses de classe d'efficacité énergétique:
- Ⓔ Este producto contiene una (s) fuente (s) de luz de clase de eficiencia energética:
- Ⓓ Dieses Produkt enthält eine oder mehrere Lichtquellen der Energieeffizienzklasse:
- ⒽU Ez a termék egy energiahatékonyági osztályú fényforrást tartalmaz:
- ⒶL Ten produkt zawiera źródło(a) światła o klasie efektywności energetycznej:
- ⒸZ Tento výrobek obsahuje svetelný zdroj(e) s trídou energetické účinnosti:
- ⒶK Tento výrobok obsahuje svetelný zdroj(e) triedy energetickej účinnosti:
- ⒶL Dit product bevat een lichtbron(nen) van energie-efficiëntieklasse:
- ⒶO Αυτό το προϊόν περιέχει μια ή περισσότερες πηγές φωτός κατηγορίας ενεργειακής απόδοσης:
- ⒶO Acest produs conține o sursă (surse) de lumină din clasa de eficiență energetică:
- ⒶR Ovaj proizvod sadrži izvore svjetlosti razreda energetske učinkovitosti:
- Ⓐ Este produto contém fonte (s) de luz da classe de eficiência energética:
- ⒶE Denna produkt innehåller en eller flera ljuskällor av energieffektivitetsklass:



- ⓘ Sorgente luminosa e alimentatore non sostituibile
- ⒸB Light source and control gear not replaceable.
- ⒻR Source lumineuse et équipement de commande non remplaçables
- Ⓔ Fuente de luz y equipo de control no reemplazables
- Ⓓ Lichtquelle und Betriebsgerät nicht austauschbar
- ⒽU A fényforrás és a vezérlőegység nem cserélhető
- ⒶL Źródło światła i osprzęt sterujący nie są wymienne
- ⒸZ Ang tinubdan sa kahayag ug control gear dili mapulihan
- ⒶK Svetelný zdroj a predradník nie sú vymeniteľné
- ⒶL Lichtbron en voorschakelapparaat niet vervangbaar
- ⒶR Η πηγή φωτός και ο μηχανισμός ελέγχου δεν αντικαθίστανται
- ⒶO Sursa de lumină și dispozitivul de control nu pot fi înlocuite
- ⒶR Izvor svjetla i upravljački uređaj nisu zamjenjivi
- Ⓐ Źródło światła i osprzęt sterujący nie są wymienne
- ⒶE Ljuskälla och driftdon är inte utbytbara

① LUCE LED SU TREMPIEDE 360° REF. ST121NG

INDICAZIONI PER LA SICUREZZA :

- Mai toccare la lampada durante il funzionamento. I LED potrebbero essere molto caldi. Mai fissare con lo sguardo la luce proveniente dalla lampada. Potrebbe causare gravi danni visivi.
- Non esporre mai la lampada ad un getto d'acqua diretto (ad esempio il tubo da giardino). Mai immergere nell'acqua.
- Il prodotto non deve essere modificato, trasformato, riparato da personale non autorizzato. Ogni manomissione al prodotto provoca la decadenza immediata della garanzia.
- Se la cover di protezione dovesse essere danneggiata o rotta dovreste sostituirla.

PULIZIA :

- Prima di pulire il prodotto, assicurarsi che la corrente sia stata chiusa.
- Per pulire l'esterno della lampada, usare un panno secco o leggermente umido. La pulizia della cover può essere fatta con un detergente domestico.
- Mai usare prodotti abrasivi o chimici.

PRECAUZIONI

- Per un uso corretto non esporre all'acqua o alla pioggia. La temperatura di lavoro ideale è tra -20 °C e 45 °C.
- In caso di rottura o mancato funzionamento, non aprire o cercare di riparare il prodotto.
- I LED all'interno dell'apparecchio non sono sostituibili: a fine vita va sostituito l'apparecchio.

INFORMAZIONE AGLI UTENTI DI APPARECCHIATURE DOMESTICHE

Ai sensi dell'art. 13 del Decreto Legislativo 25 luglio 2005, n. 151 "Attuazione delle Direttive 2002/95/CE, 2002/96/CE e 2003/108/CE, relative alla riduzione dell'uso di sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche, nonché allo smaltimento dei rifiuti" e del Decreto Legislativo 188 del 20 novembre 2008 "Attuazione della direttiva 2006/66/CE concernente pile, accumulatori e relativi rifiuti"



Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura o sulla sua confezione indica che il prodotto alla fine della propria vita utile, incluso della batteria non rimovibile, deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire il prodotto giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettronici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno.

L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il reimpiego e/o riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura.

Lo smaltimento abusivo di apparecchiature, pile ed accumulatori da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni di cui alla corrente normativa di legge.

CONDIZIONI DELLA GARANZIA

ATTENZIONE: La garanzia non è valida senza lo scontrino fiscale o la fattura di acquisto.

CLAUSOLE E GARANZIA

1. L'apparecchio è garantito per 24 mesi – salvo estensione – dalla data di acquisto contro difetti di materiale e fabbricazione.
2. Sono escluse dalla garanzia le parti estetiche, le batterie, le manopole, i led, le lampadine, le parti asportabili soggetti ad usura, i danni provocati da incuria, uso, installazione errata o impropria non conforme alle avvertenze riportate sul libretto di istruzioni o comunque causati da fenomeni estranei al normale funzionamento dell'apparecchio. In particolar modo, ed a titolo di esempio, si fa espressamente notare che il fatto di tagliare il cavo di alimentazione del trasformatore o il fatto di dimenticare di ricaricare le batterie al piombo dei prodotti che ne fanno uso fanno decadere di fatto la garanzia.
3. La garanzia decade qualora l'apparecchio sia stato manomesso o riparato da personale non autorizzato.
4. Per garanzia si intende la sostituzione o la riparazione dei componenti riconosciuti come difetti di fabbrica, compresa la manodopera necessaria.
5. A discrezione da parte di Velamp Industries srl potrà essere sostituita l'intera apparecchiatura con lo stesso modello o prodotto alternativo, senza che ciò costituisca prolungamento della garanzia.
6. È escluso il risarcimento di danni diretti o indiretti di qualsiasi natura a persone o cose, per l'uso o la sospensione d'uso dell'apparecchio
7. In ogni caso le spese e i rischi del trasporto sono a carico dell'acquirente

Ⓜ LED 360° WORKLIGHT Ref. ST121NG

SAFETY AND WARNING:

- Do not touch the cover of the worklight when it is ON or if it was recently ON. The cover will be hot and could cause serious burns. To prevent serious damage to eyesight, never look into the worklight when light is on. Do not shine light into the face of someone else.
- Do not place the worklight in water. Never expose the light to a direct water jet (garden hose for example).
- Warranty does not cover products that have been altered or damaged due to: abuse, improper maintenance, improper use, disassembly of parts and / or attempted repair by anyone other than an authorized employee.
- If the protection cover is broken or damaged you need to substitute it

CARE AND MAINTENANCE :

- You must make sure that the power supply has been disconnected before cleaning
- Use a dry or a slightly damp cloth to clean the worklight. A commercially obtainable glass cleaner can be used to clean the protection cover.
- Never use chemicals or abrasives for cleaning.

CAUTION

- Keep out from water or rain for proper use. The perfect working temperature is between -20 °C and 45 °C.

- If the product is out of order, do not open or repair unless by qualified operator.
- LED are not replaceable: when the product will reach its end of life, the device must be replaced.



In accomplishment of the Directives 2002/95/CE, 2002/96/CE and 2003/108/CE, relating to the reduction of the usage of dangerous materials into the electronic, electric appliances and also to the waste disposal. The symbol of the crossed bin which is on the device or on the packaging signifies that the product at the end of its working life must be collected separately from the other waste materials. Therefore, the user will have to give the appliance at the end of his life to the appropriate centers for the separate collection of electronic and electro technical wastes, or give it back to the retailer while purchasing a new device of equivalent kind. The appropriate separate collection for the following sending of the unused appliance to the waste recycling, to the treatment and to the disposal compatible with the environment contributes to avoid possible negative effects on the environment and on the health and contributes the reuse and / or recycling of the materials with which the appliance is made of. The unauthorized disposal of the product by the user involves the application of the sanctions based on current regulations of law. For further information related to the collecting systems contact local competent authorities.

GUARANTEE CONDITIONS

Attention: the guarantee is not valid without the receipt or the invoice.

GUARANTEE CLAUSES

1. The product is guaranteed for 24 months from the date of purchase against defects in materials and manufacturing
2. Excluded from the guarantee are: the esthetic components, the batteries, the knobs, the LEDs, the bulbs, removable parts subject to wear, damage due to negligence, use, incorrect installation or installation not in accordance with the warnings in the instruction manual or however caused by phenomena outside the normal operations of the product. In particular, and as an example, note that the cutting of the power cord of the transformer or the fact of forgetting to recharge the lead batteries of the products which use them invalidate the guarantee.
3. The guarantee is invalid if the product has been tampered with or repaired by unauthorized personnel.
4. Guarantee means the substitution or repair of components identified as defective from manufacturing including the labor costs.
5. On behalf of Velamp Industries srl discretion, the entire product can be substituted by the same model or an alternative product, without constituting any guarantee extension.
6. Compensation for either direct or indirect damage of any nature to persons or things, for the use of or the suspension of use of the product is excluded.
7. The client is responsible for any transportation fees and risks.

Ⓜ LUMIÈRE LED 360° SUR TRÉPIED REF. ST121NG

INDICATIONS DE SÉCURITÉ ET AVERTISSEMENTS :

- Ne pas toucher le diffuseur pendant le fonctionnement. La lumière peut être brûlante. Ne jamais fixer du regard la lumière de la lampe. Ceci peut causer de graves problèmes oculaires.
- N'exposez jamais les luminaires à un jet d'eau direct (par exemple un tuyau de jardin) et ne plongez jamais les luminaires dans l'eau ou d'autres

fluides!

- Le produit dans sa totalité ne doit pas être modifié ou transformé. Toute modification sur le produit conduit à une annulation de la garantie.
- Si le diffuseur de protection devait se casser ou être endommagé il faut le changer.

ENTRETIEN ET MAINTENANCE :

- Avant le nettoyage, veillez à ce que le courant soit coupé.
- Utilisez pour le nettoyage de la lampe un linge sec ou légèrement humide. Le nettoyage du diffuseur de protection peut être effectué avec un nettoyant ménager courant.
- Ne jamais utiliser de produits chimiques ou abrasifs.

PRECAUTIONS D'USAGE

- La température d'utilisation optimale est comprise entre -20 °C et 45 °C
- En cas de panne ou de mauvais fonctionnement, : ne jamais ouvrir ou chercher à réparer le produit par vous-même mais adressez vous à un technicien qualifié.
- LED non remplaçables. À la fin de sa vie, la lampe doit être changée

ÉLIMINATION CORRECTE DE CE PRODUIT



Participons à la protection de notre environnement en éliminant les piles et les produits électriques usagés de façon responsable. Les déchets électriques et électroniques (WEEE) et les batteries ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Contacter la mairie de votre domicile pour connaître la marche à suivre afin que des substances polluantes ne contaminent pas l'environnement. Le logo qui est apposé sur ce produit témoigne de votre participation à la collecte, la récupération, au recyclage et la réutilisation de ces déchets. Pb Batteries au plomb/Cd Batteries au cadmium/Hg batteries au mercure.

CONDITIONS DE GARANTIE

ATTENTION: la garantie est valable seulement si elle est accompagnée du ticket de caisse original.

CLAUSES DE GARANTIE

1. L'appareil est garanti contre les défauts de fabrication pendant 24 mois à partir de la date d'achat indiquée sur le ticket de caisse.
2. Les parties esthétiques, les batteries, les poignées, les LED, les ampoules, les parties amovibles comme toutes les parties sujettes à l'usage, les dommages créés par négligence, l'usage ou l'installation impropres ou non conformes aux instructions présentées sur le manuel d'utilisation, et dans tous les cas causés par des phénomènes étrangers au fonctionnement normal du produit sont exclus de la garantie. En particulier et à titre d'exemples le fait de tailler le câble d'alimentation électrique ou d'oublier de recharger les batteries au plomb tous les 3 mois annulent de fait la garantie.
3. La garantie s'annule si l'appareil a été ouvert, manipulé et/ou réparé par des personnes non autorisées.
4. La garantie s'entend comme substitution ou réparation des pièces et composants défectueux, y compris la main d'œuvre nécessaire à la remise en marche du produit.
5. VELAMP INDUSTRIES SRL se réserve le droit de réparer le produit défectueux ou le remplacer par un modèle identique ou similaire, sans que cette opération ne constitue une prolongation de la garantie.
6. Sont exclus toute forme de dédommagements ou indemnités pour d'éventuels dommages directs ou indirects de quelque nature que ce soit à personnes ou biens causés par l'usage ou la suspension de l'usage de

l'appareil

7. Dans tous les cas applicables, les frais et les risques de transport sont à la charge du client.

Ⓧ 360 GRAD ARBEITSLEUCHE AUF STATIV Ref. ST121NG

SICHERHEITSHINWEISE:

Bitte berühren Sie die Lampe nicht wenn sie an ist oder wenn sie gerade ausgemacht wurde. Sie kann noch heiß sein und durch das Berühren Verbrennungen verursachen. Bitte niemals direkt in die Lampe schauen um das Augenlicht nicht zu schädigen. Bitte auch niemals jemanden anderes mit dem Licht direkt ins Gesicht strahlen.

Bitte nicht in Wasser tun und jeglichen Wasserkontakt vermeiden (z.B. Gartenschlauch).

Die Gewährleistung tritt nicht in Kraft wenn das Produkt beschädigt wurde durch: Gewaltanwendung, unsachgemäße Wartung, Zerlegung in Einzelteile oder durch den Versuch einer Reparatur außer von autorisiertem Personal.

Wenn die Abdeckung beschädigt wird muss sie ersetzt werden.

WARTUNG:

Bitte stellen Sie sicher dass das Gerät vom Stomnetz getrennt wurde bevor Sie es reinigen.

Nutzen Sie ein trockenes oder nur leicht feuchtes Tuch um die Leuchte zu reinigen. Das Schutzglas kann mit einem herkömmlichen Glasreiniger gesäubert werden. Niemals Chemikalien oder Scheuermittel zum Reinigen benutzen.

VORSICHT:

Bitte von Wasser und Regen fernhalten. Ideale Arbeitstemperaturen sind zwischen -20* und 45*.

Sollte das Gerät nicht funktionieren muss es von einer qualifizierten Fachkraft repariert werden.

LEDs sind nicht austauschbar: Wenn der Lebenszyklus des Leuchtmittels zu Ende ist muss das Produkt erneuert werden.



Bedeutung des Symbols auf dem Produkt, der Verpackung oder Gebrauchsanleitung. Elektrogeräte sind Werkstoffe und gehören am Ende der Laufzeit nicht in den Hausmüll! Helfen Sie uns bei

Umweltschutz und Ressourcenschonung und geben Sie dieses Gerät bei den entsprechenden Rücknahmestellen ab. Fragen dazu beantwortet Ihnen die für die Abfallbeseitigung zuständige Organisation oder Ihr Fachhändler.

GEWÄHRLEISTUNG

(für die Inanspruchnahme der Garantie bewahren Sie bitte die Kaufquittung bzw. den Kassenbon auf!)

GARANTIE-BEDINGUNGEN

1. Die Garantieleistung erstreckt sich auf 24 Monate ab Kaufdatum und deckt Fabrikations- und Materialfehler ab.
2. Ausgeschlossen von der Garantie sind die Batterien, die Außengriffe, die LED's, die herausnehmbaren Teile, mögliche durch unsachgemäße Handhabung verursachte Schäden sowie Schäden, die aus einer fehlerhaften oder nicht anweisungsgemäßen Inbetriebnahme entstanden sind.
3. Die Garantie entfällt wenn es feststeht, dass das Gerät von nicht autorisierten Personen repariert wurde.
4. Unter dem Begriff „Gewährleistung“ versteht man den Austausch oder

die Reparatur von Teilen welche als fehlerhaft anerkannt wurden inkl. der dafür notwendigen Lohnkosten.

5. VELAMP obliegt die Entscheidung, das gesamte Gerät durch das selbe Modell oder durch ein Alternativmodell auszutauschen; dies verlängert jedoch den ursprünglichen Garantie-Zeitraum nicht.
6. Ein Anspruch auf Schadenersatz in Folge von direkten oder indirekten Personen- oder Sachschäden die aus der fehlerhaften Funktion des Geräts entstehen können, ist ausgeschlossen.
7. Die mit einer Rücksendung des fehlerhaften Geräts verbundenen Kosten und Risiken gehen zu Lasten des Käufers.

Ⓧ LÁMPARA 360° SOBRE TRÍPODE. LED Ref. ST121NG

INFORMACIÓN Y AVISO DE SEGURIDAD:

No toque el difusor durante el funcionamiento. La luz puede ser caliente. Nunca mirar la luz de la lámpara directamente. Esto puede causar problemas oculares graves.

Nunca exponga las lámparas a un flujo directo de agua (por ejemplo, una manguera de jardín) y nunca sumerja las luces en el agua u otros líquidos!

La totalidad del producto no debe ser modificado o convertido. Cualquier cambio en el producto lleva a la cancelación de la garantía.

Si la protección del difusor se rompiera habría que cambiarlo.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO:

Antes de limpiar, asegúrese de que la corriente este cortada.

Utilizar para limpiar la lámpara un paño seco o ligeramente húmedo. Limpieza del difusor de protección se puede hacer con un limpiador doméstico normal.

No utilice nunca productos químicos o abrasivos.

PRECAUCIONES DE USO

Para el correcto uso: No exponga el producto al agua o la lluvia.

La temperatura óptima de funcionamiento es de entre -20 °C y 45 °C

En caso de avería o mal funcionamiento: No abra ni intente reparar el producto usted mismo, pero póngase en contacto con un técnico cualificado.

LED no reemplazable. Al final de su vida, la lámpara debe ser cambiada

INFORMACION PARA DESECHAR EL PRODUCTO

para el cumplimiento de las Directivas 2002/95/CE, 2002/96/CE y 2003/108/CE, relativas a la reducción del uso de materias peligrosas en aparato eléctricos y electrónicos, y también a la gestión de residuos



El símbolo del cubo de basura tachado que hay en el aparato o en su embalaje significa que el producto, al final de su vida útil, a centros apropiados para la recogida selectiva de residuos

electrónicos y eléctricos, o devolverlo al detallista cuando compre un aparato nuevo equivalente. La recogida selectiva de aparatos desechados para el reciclaje de residuos, tratamiento y eliminación compatible con el entorno contribuye a evitar posibles efectos negativos en el medio ambiente y en la salud pública y favorece la reutilización y/o reciclaje de los materiales que componen el aparato. La eliminación no autorizada del producto por parte del usuario supone la aplicación de sanciones según la regulaciones legales actuales. Para mayor información acerca del sistema de gestión de residuos contacte con las autoridades locales competentes.

ATENCIÓN: la garantía no tiene validez sin la factura o el recibo de compras.

CLAUSULAS Y GARANTIA

1. El aparato está garantizado contra defectos de material y fabricación durante 24 meses – salvo ampliación– desde la fecha de la compra.
2. Están exentos de la garantía la estética, el asa, la batería, los LED, las bombillas, deterioro por uso, daños provocados por negligencia, instalación incorrecta o no conforme a las instrucciones suministradas con el libro de instrucciones o causadas por fenómenos extraños al funcionamiento normal del aparato. Particularmente, por ejemplo, se advierte expresamente que el hecho de cortar el cable de alimentación del transformador o el hecho de olvidar la recarga de las baterías de plomo que utiliza el aparato, anulan de hecho la garantía.
3. La garantía quedará anulada siempre que el aparato haya estado manipulado o reparado por personal no autorizado.
4. Por garantía se entiende la sustitución o reparación de los componentes reconocidos como defectuosos de fábrica, incluida la mano de obra necesaria.
5. A discreción de Velamp Industries, srl, el aparato podrá ser completamente sustituido por el mismo modelo u otro alternativo, sin que esto constituya prolongación de la garantía.
6. Queda excluida cualquier compensación de daños directos o indirectos de cualquier naturaleza a personas o cosas por el uso o suspensión de uso del aparato.
7. En cualquier caso los gastos y riesgos de transporte serán a cargo del comprador

360° MUNKALÁMPA Ref. ST121NG

BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK:

Bekapsolt – vagy röviddel előtt kikapcsolt – állapotban ne érjen hozzá a lámpabúrához. A búra forró lehet, és égési sérülést okozhat. Ne nézzen közvetlenül a lámpa fényébe, illetve ne világítson közvetlenül más valaki arcába, szemsérülést okozhat. Ne használja a lámpát vízben. Ne tegye ki a lámpát közvetlen vízszugárnak (pl. kerti locsoló).

A garancia nem vonatkozik azokra a termékekre, amelyek módosítva lettek, illetve meghibásodásukat a következők bármelyike okozta: rongálás, helytelen karbantartás, nem rendeltetészerű használat, szakszerűtlen szervizelés. Amennyiben a védőburkolat sérült, mindenképpen pótolni kell.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS :

Tisztítás előtt bizonyosodjon meg róla, hogy a lámpa le van csatlakoztatva az elektromos hálózatról! Száraz, vagy enyhén nedves ronggyal tisztítsa a lámpát. A búra tisztításához a kereskedelemben kapható üveg tisztító szer használatát javasolt.

A műanyag részek tisztításánál kerülje a különféle vegyi (maró) anyagokat.

FIGYELEM

Óvja a lámpát víztől és esőtől. Az ideális működési hőmérséklet -20 °C ée 45 °C között van.

Amennyiben a lámpa meghibásodik, a javítást bizza szakemberre.

A LED fényforrás nem cserélhető, a LED élettartamának lejárata a termék élettartamának végét is jelenti.



A pitogram azt jelzi, hogy a terméket nem szabad a háztartási szemétkébe kidobni, elhasználódása után szelektív hulladékgyűjtőbe kell helyezni.

A környezetszennyezés és egészségkárosodás elkerülése érdekében gondoskodni kell a környezetkímélő megsemmisítéséről illetve újrahasznosításáról.

GARANCIÁLIS FELTÉTELEK

Figyelem! A garancia nem érvényesíthető a vásárlást igazoló nyugta vagy számla nélkül.

GARANCIÁRA VONATKOZÓ ZÁRADÉKOK:

1. A termékre az eladástól számított 24 hónapig érvényes a garancia anyag-és gyártásból eredő meghibásodásra.
2. A garancia nem érvényes az alábbiakra: esztétikai alkatrészek, elemek, kezelő gombok, LED-ek, izzók, kopásnak kitett cserélhető alkatrészek, gondatlanságból adódó meghibásodás, nem megfelelő használatból, kezelésből adódó meghibásodás, a használati utasítás figyelmeztetésétől eltérő üzemeltetés, a termék szabályos működtetésétől eltérő jelenségek okozta meghibásodás. Példaként garancia elvesztését okozza a transzformátor-garancia levágása a tápkábelről, vagy az, ha az ólomakkumulátor megadott időszaki feltöltése elmarad.
3. Nem érvényes a garancia akkor, ha szakértelem hiányából adódik a meghibásodás, vagy nem szakavatott személy javítja a készüléket.
4. A garancia kiterjed a meghibásodott alkatrész cseréjére vagy javítására, beleértve a felmerülő munkaköltséget is.
5. A Velamp saját belátása szerint a terméket ugyanazzal a modellel vagy alternatív termékkel helyettesítheti garancia kiterjesztése nélkül.

LÁMPA LED 360°,NA STATYWIE NR REF. ST121NG

ZASADY BEZPIECZEŃSTWA:

- Nie dotykaj osłony żarówki, gdy jest włączony lub niedawno została wyłączona. Pokrywa będzie gorąca i może spowodować poważne oparzenia. Aby zapobiec poważnym uszkodzeniom wzroku, nigdy nie patrz na źródło światła gdy jest włączone. Nie świeć w osoby postronne.
- Nie umieszczaj lampy w wodzie. Nigdy nie narażaj lampy na bezpośrednie działanie wody np. na bezpośredni strumień wody (na przykład wąż ogrodowy).
- Gwarancja nie obejmuje produktów, które zostały zmodyfikowane lub uszkodzone z powodu: nadużycia, niewłaściwej konserwacji, niewłaściwego użycia, rozebrania części i / lub naprawy przez osoby nieupoważnione.
- Jeśli pokrywa ochronna zostanie uszkodzona, należy ją wymienić.

KONSERWACJA :

- Musisz upewnić się, że zasilanie zostało odłączone przed czyszczeniem
- Do czyszczenia lampy należy używać suchej lub lekko wilgotnej ściereczki. Do czyszczenia pokrywy ochronnej można użyć środka do czyszczenia szkła.
- Nigdy nie używaj chemikaliów ani materiałów ściernych do czyszczenia.

UWAGA

- Należy trzymać z dala od wody lub deszczu. Temperatura pracy wynosi od -20 °C do 45 °C.
- Jeśli produkt nie działa, nie otwieraj ani nie naprawiaj, naprawę może prowadzić tylko wykwalifikowany pracownik.
- Diody LED są niewymienne: gdy produkt się wypali, należy wymienić urządzenie.

ŁADOWANIE

- Przed rozpoczęciem ładowania wyłącz lampę. Ładuj akumulator tylko za pomocą dostarczonych akcesoriów.
- Podłącz ładowarkę do gniazda (gniazdo 1 na rysunku 1, a następnie podłącz do sieci 230V)
- Czerwona dioda LED: oznacza ładowanie akumulatora. Gdy czerwona dioda LED zacznie świecić na zielono oznacza to, że akumulator jest naładowany.



Według Dyrektywy 2002/95/CE, 2002/96/CE oraz 2003/108/CE o ograniczeniu stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym oraz o zużyciu sprzętu elektrycznego i elektronicznego, symbol przekreślonego kosza na śmieci znajdujący się na urządzeniu lub na opakowaniu wskazuje, że produkt ten, po upływie okresu jego przydatności, nie może być składowany z innymi odpadami. W związku, z tym użytkownik będzie musiał przekazać niepotrzebny sprzęt odpowiednim punktem segregacji odpadów elektronicznych i elektrotechnicznych lub zwrócić go sprzedawcy w chwili zakupu nowego sprzętu tego samego rodzaju, w stosunku jeden do jeden. Odpowiednia segregacja odpadów, w celu późniejszego przekazania ich do recyklingu, przetwarzania i likwidacji w zgodzie ze środowiskiem, przyczynia się do uniknięcia możliwych skutków negatywnych dla środowiska i dla zdrowia oraz ułatwia ponowne wykorzystanie i/lub recykling materiałów, z których zbudowany jest dany sprzęt. Nieprawidłowe składowanie produktu przez użytkownika powoduje nałożenie sankcji administracyjnych przewidzianych obowiązującym prawem.

WARUNKI GWARANCJI:

Uwaga: Gwarancja jest ważna tylko z dowodem zakupu.

WARUNKI GWARANCJI:

1. Urządzenie posiada gwarancję na 24 miesiące, licząc od dnia zakupu.
2. Wyłączone z gwarancji są: elementy estetyczne, baterie, gałki, diody LED, żarówki, ładowarki i akumulatory, części ruchome, uszkodzenia spowodowane nieprawidłowym użytkowaniem, nieodpowiednią instalacją lub instalacją niezgodną za zaleceniami producenta lub jakimikolwiek odchyleniami spowodowanymi nieprawidłowym użytkowaniem sprzętu. Przykładowo, odcięcie przewodu zasilającego od transformatora lub nienaładowanie baterii unieważnia gwarancję.
3. Gwarancja jest ważna jeżeli produkt był rozmontowany lub naprawiony przez nieautoryzowaną do tego osobę oraz w przypadku niewłaściwego przechowywania produktu, niewłaściwego transportu, nieprawidłowego montażu, zniszczenia produktu wskutek przyczyn niezależnych od samego produktu.
4. Odszkodowanie za bezpośrednie lub pośrednie szkody jakiegokolwiek rodzaju dla osób lub rzeczy, za użytkowanie lub zawieszenia stosowania produktu jest wykluczone.
5. Klient jest odpowiedzialny za transport produktu do miejsca zakupu lub autoryzowanego serwisu.
6. Gwarancja jest ważna wyłącznie z dowodem zakupu.
7. Czas załatwienia reklamacji na podstawie gwarancji wynosi do 31 dni.
8. Niniejsza gwarancja na produkt konsumencki nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień wynikających z niezgodności towaru z umową; gwarancja wyłącza odpowiedzialność sprzedawcy z tytułu rękojmi za wady fizyczne produktu.
9. Jeżeli podczas okresu gwarancyjnego wystąpi usterka, która nie może być naprawiona, urządzenie zostanie wymienione na nowe lub zostanie zwrócona równowartość zakupu.

Ⓢ **PRACOWNI 360° LED SVÍTIDLO**
Ref. ST121NG

BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ A VAROVÁNÍ

Nedotýkejte se krytu pracovního svítidla, pokud je zapnuté, nebo bylo v provozu před krátkou chvílí. Kryt může být velice horký a může způsobit vážná zranění a popáleniny. Aby nedošlo k vážnému poškození zraku, nikdy se nedívejte přímo do pracovního svítidla, pokud je v provozu. Nesvítejte světlem přímo do očí jiné osoby. Neumísťujte pracovní svítidlo přímo do vody. Nevystavujte svítidlo přímému působení proudu vody (např. zahradní hadice). Záruka se nevztahuje na produkty, které byly změněné nebo poškozené v důsledku: nesprávné údržby, nesprávného používání, demontáže jakýchkoliv částí a/nebo pokusu o opravu kýmkoliv jiným než oprávněným a pověřeným zaměstnancem. Pokud je ochranný kryt prasklý nebo jinak poškozený, je nutné jej co nejdříve vyměnit.

PĚČE A ÚDRŽBA

Před čištěním se ujistěte, že byl odpojen napájecí kabel.

Při čištění pracovního svítidla používejte pouze suchý nebo mírně vlhký hadřík. Komerční čističe skla mohou být použity pro čištění ochranného krytu.

K čištění nikdy nepoužívejte chemikálie nebo abrazivní prostředky.

UPOZORNĚNÍ

Pro řádné užívání udržujte svítidlo mimo dosah vody nebo deště. Ideální pracovní teplota je mezi -20°C a 45°C.

Pokud je výrobek nefunkční nebo rozbitý, neotvírejte jej ani neopravujte, pokud nejste kvalifikovanou osobou.

LED diody nejsou vyměnitelné: pokud výrobek dosáhne meze své životnosti, je potřeba jej vyměnit.



V plnění směrnice 2002/95/CE, 2002/96/CE a 2003/108/CE, týkající se snížení používání nebezpečných látek elektrických a elektrických spotřebičů a také k odstraňování odpadů: Symbol přeškrtnutého koše, který je na zařízení nebo na obalu znamená, že výrobek na konci jeho životnosti musí být shromažďován odděleně od ostatních odpadů. Proto, bude uživatel muset dát přístroj na konci jeho životnosti do odpovídajících center pro oddělený sběr elektrických a elektrotechnických odpadů, nebo vrátit zpět do maloobchodu při nákupu nového zařízení s podobným druhem. Zaslání vhodně odděleného zařízení do recyklace odpadů, se přispívá ke kompatibilní dispozici s prostředím a zabraňuje se možným negativním dopadům na životní prostředí a na zdraví a přispívá se k opětovnému použití a / nebo recyklaci materiálů, s nimiž je zařízení podobné nebo vhodné. Neoprávněná likvidace výrobku uživatelem zahrnuje použití sankcí na základě platných právních předpisů. Pro další informace týkající se sběrných systémů kontaktujte místní příslušné orgány.

ZÁRUČNÍ PODMÍNKY

Pozor: záruka není platná bez záručního listu nebo faktury.

USTANOVENÍ ZÁRUKY:

1. Na výrobek se poskytuje záruka po dobu 24 měsíců od data zakoupení a to na vady materiálu a výroby.

2. Vyloučeny ze záruky jsou: estetické prvky, baterie, spínače, LED žárovky, odnímatelné části vystavené opotřebením, poškození v důsledku nedbalosti, nesprávné použití, nesprávná instalace nebo instalace není v souladu s varováním v návodu k obsluze,

nebo v dôsledku jeví mimo normálneho provozu výrobku. Zejména, a jako príklad, uvádíme, že rezáni napájacieho kabelu transformátoru nebo skutečnost, zapomínat dobíjet olovené baterie produktu, který používate vede ke zrušení platnosti záruky.

3. Tato záruka je neplatná, pokud s produktem při opravě manipulovala nepovolaná osoba.

4. Záruka znamená nahrazení nebo opravu částí označených jako vadné z výroby, včetně nákladů na práci.

5. Jméнем Velamp Industries srl, může celý výrobek být nahrazen stejným modelem nebo alternativním produktem, bez jakéhokoliv prodloužení záruky.6. Náhrada za buď přímé nebo nepřímé škody jakéhokoliv druhu osobám nebo věcem, při používání výrobku je vyloučeno.

7. Zákazník je zodpovědný za jakékoli přepravní poplatky a rizika.

SK PRACOVNÉ 360° LED SVIETIDLO Ref. ST121NG

BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIE A VAROVANIE

Nedotýkajte sa krytu pracovného svetidla, ak je zapnuté, alebo bolo v prevádzke pred krátkou chvíľou. Kryt môže byť veľmi horúci a môže spôsobiť vážne zranenia a popáleniny. Aby nedošlo k vážnemu poškodeniu zraku, nikdy sa nepozerajte priamo do pracovného svetidla, pokiaľ je v prevádzke. Nesviette svetlom priamo do očí inej osoby.

Neumiestňujte pracovné svetidlo priamo do vody. Nevystavujte svetidlo priamemu pôsobeniu prúdu vody (napr. záhradnej hadice).

Záruka sa nevzťahuje na produkty, ktoré boli zmenené alebo poškodené v dôsledku: nesprávnej údržby, nesprávneho používania, demontáže akýchkoľvek častí a/alebo pokusu o opravu kýmkoľvek iným ako oprávneným a povereným zamestnancom.

Ak je ochranný kryt prasknutý alebo inak poškodený, je nutné ho čo najskôr vymeniť.

STAROSTLIVOSŤ A ÚDRŽBA

Pred čistením sa uistite, že bol odpojený napájací kábel.

Na čistenie pracovného svetidla používajte iba suchú alebo mierne vlhkú handričku. Komerčné čističe skla môžu byť použité na čistenie ochranného krytu.

Na čistenie nikdy nepoužívajte chemikálie alebo abrazívne prostriedky.

UPOZORNENIE

Pre riadne užívanie udržiavte svetidlo mimo dosahu vody alebo dažďa. Ideálna pracovná teplota je medzi -20°C a 45°C.

Ak je výrobok nefunkčný alebo rozbitý, neotvárajte ho ani neopravujte, ak nie ste kvalifikovanou osobou.

LED diódy nie sú vymeniteľné: ak výrobok dosiahne medze svojej životnosti, je potrebné ho vymeniť.



Svietidlo je možné umiestniť na akýkoľvek statív pomocou otvoru pre skrutku (4) (adaptér nie je súčasťou dodávky).

V plnenie smerníc 2002/95/CE, 2002/96/CE a 2003/108/CE, týkajúcej sa zníženia používania nebezpečných látok elektronických a elektrických spotrebičov a tiež na odstraňovanie odpadov: Symbol preškrtnutého koša, ktorý je na zariadení alebo na obale znamená, že výrobok na konci jeho životnosti sa musí zhromažďovať oddelene od ostatných odpadov. Preto bude užívateľ musieť dať prístroj na konci jeho životnosti do príslušných centier pre separovaný zber elektronických a

elektrotechnických odpadov, alebo vrátiť späť do maloobchodu pri nákupe nového zariadenia s podobným druhom. Zaslaniem vhodne oddeleného zariadenia do recyklácie odpadov sa prispieva ku kompatibilnej dispozícii s prostredím a zabraňuje sa možným negatívnym dopadom na životné prostredie a na zdravie a prispieva sa na opätovné použitie a /alebo recykláciu materiálov, s ktorými je zariadenie podobné alebo zhodné. Neoprávnená likvidácia výrobku užívateľom zahŕňa použitie sankcií na základe platných právnych predpisov. Pre ďalšie informácie týkajúcich sa zberných systémov kontaktujte príslušné miestne orgány.

USTANOVENIA ZÁRUKY:

1. Na výrobok sa poskytuje záruka na dobu 24 mesiacov od dátumu zakúpenia a to na chyby materiálu a výroby.
2. Vylúčené zo záruky sú: estetické prvky, batérie, spínače, LED žiarovky, odnímateľné časti podliehajúce opotrebovaniu, poškodenie v dôsledku nedbanlivosti, nesprávne použitie, nesprávna inštalácia alebo inštalácia nie je v súlade s varovaním v návode na obsluhu, alebo v dôsledku javov mimo normálnej prevádzky výrobku. Najmä, a ako príklad, uvádzame, že rezanie napájacieho kábla transformátora alebo skutočnosť zabúdať dobíjať olovené batérie produktu, ktoré používate, vedie k zrušeniu platnosti záruky.
3. Táto záruka je neplatná, ak s produktom pri opravě manipulovala nepovolaná osoba.
4. Záruka znamená nahrazenie alebo opravu částí označených ako chybné z výroby, vrátane nákladov na prácu.
5. Menom Velamp Industries srl, môže byť celý výrobok nahrazený rovnakým modelom alebo alternatívnym produktom, bez akéhokoľvek predĺženia záruky.
6. Náhrada za buď priame alebo nepriame škody akéhokoľvek druhu osobám alebo veciam pri používaní výrobku je vylúčená.
7. Zákazník je zodpovedný za akékoľvek prepravné poplatky a riziká.

NL LED WERKLAMP 360° Ref. ST121NG

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

Nooit de lamp aanraken tijdens het gebruik, het LED kan zeer heet zijn.

Nooit in het licht kijken, dit kan leiden tot ernstig oogletsel.

De verlichting toestel nooit met water besproeien (bijv. tuinslang) en nooit in het water dompelen.

Het product mag niet worden gewijzigd, verwerkt of hersteld door onbevoegden. Bij elke onbevoegde handeling zal de garantie niet meer van toepassing zijn.

Als het beschermingsglas wordt gebroken of beschadigd, moet u het vervangen.

SCHOONMAKEN:

Voordat u het product reinigt, zorg ervoor dat het toestel niet aan hert netstroom aangesloten is.

Om de buitenkant van het toestel te reinigen gelieve een droge of licht vochtige doek te gebruiken.

Het reinigen van glas kan worden uitgevoerd met een mild schoonmaakmiddel.

Gebruik nooit schuurmiddelen of chemische producten.

VOORZORGS MAATREGELEN

- Voor een juiste werking niet bloot stellen aan water of regen. De ideale bedrijfstemperatuur is tussen -20 °C en 45 °C.
- In geval van breuk of defect, niet openen of proberen om zelf het product te herstellen.
- Leds zijn niet vervangbaar

INFORMATIE VOOR GEBRUIKERS VAN HUISHOUDELIJKE TOESTELLEN

Op grond van art. 13 van wetsbesluit 25 juli 2005 n. 151 "Uitvoering van de Richtlijnen 2002/95/EG, 2002/96/EG en 2003/108/EG inzake de beperking van het gebruik van gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur en de verwijdering van afvalstoffen" en wet decreet nr. 188 van 20 november 2008 "De ten uitvoerlegging van Richtlijn 2006/66/EG inzake batterijen en accu's"



Het symbool van de elektronische apparaten, batterijen en accu's of op de verpakking geeft aan dat de toestel een batterijen / accu 's bevat. Aan het einde van zijn levensduur de batterijen moeten

gescheiden ingezameld worden van ander afval. De gebruiker moet daarom deze producten afgeven aan het juiste inzamelpunt, of ze terug brengen naar de winkel

De gescheiden inzameling van het opnieuw opstarten van de apparatuur en batterijen/accu 's worden verwijderd om recycling, behandeling en milieuvriendelijke afvalverwerking draagt bij aan het voorkomen van schadelijke effecten op het milieu, de menselijke gezondheid en bevordert het hergebruik en / of recycling van materialen waaruit ze zijn samengesteld. Illegale verwijdering van de batterij/accu's uit de toestellen is in strijd met de wetgeving en kan mogelijk sancties mee brengen.

GARANTIE

LET OP: De garantie is niet geldig zonder de ontvangst- of aankoopbewijs.

VOORWAARDEN EN GARANTIE

1. Het toestel heeft een garantie van 24 maanden - behoudens verlenging - vanaf de datum van aankoop tegen materiaal- en fabricage fouten.
2. Uitsluiting garantie: esthetische onderdelen, batterijen, knoppen, LED's, lampen, afneembare onderdelen die aan slijtage onderhevig, schade veroorzaakt door verwaarlozing, het gebruik of onjuiste installatie niet in overeenstemming met de instructies in de handleiding of op andere wijze veroorzaakt door fenomenen buiten de normale werking van het apparaat. In het bijzonder en bij wijze van voorbeeld wordt uitdrukkelijk vermeld dat het snijden van de voedingskabel van de transformator of het niet opladen van de lood batterij, niet door de garantie gedekt zal worden.
3. Deze garantie vervalt als met het apparaat is geknoeid of hersteld door onbevoegden.
4. De garantie dekt de vervanging of reparatie van onderdelen van een erkend dealer, inclusief de werk uren.
5. Onder voorbehoud zal Velamp Industries Ltd het beschadigd toestel vervangen met het zelfde model of gelijkwaardig model als alternatief product, zonder dat dit een uitbreiding van de garantie inhoud.
6. Het zullen geen vergoeding van directe of indirecte schade terug betaald worden, van welke aard ook aan personen of goederen, voor het gebruik of niet-gebruik van het toestel
7. In elk geval de kosten en risico's van het vervoer zullen altijd voor rekening

van de koper zijn.

® ΠΡΟΒΟΛΕΑΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ LED 360 ° Ref. ST121NG

ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΚΑΙ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:

Μην αγγίζετε το κάλυμμα του προβολέα όταν είναι στη θέση ON ή αν ήταν πρόσφατα αναμμένος. Το κάλυμμα θα είναι καυτό και μπορεί να προκαλέσει σοβαρά εγκαύματα. Για να αποφευχθεί σοβαρή βλάβη στην όραση, ποτέ δεν κοιτάμε στο προβολέα όταν το φως είναι αναμμένο. Δεν στρέφουμε το φως στο πρόσωπο κάποιου άλλου.

Μην τοποθετείτε το προβολέα σε νερό. Μην εκθέτετε ποτέ το φως σε μια άμεση εκτόξευση νερού (λάστιχο κήπου για παράδειγμα).

Η εγγύηση δεν καλύπτει προϊόντα που έχουν αλλοιωθεί ή καταστραφεί λόγω κατάχρησης, κακή συντήρησης, κακή χρήση, αποσυρματόληψη των μερών και/ή απόπειρα επισκευή από οποιονδήποτε άλλον εκτός από εξουσιοδοτημένο υπάλληλο.

Αν το κάλυμμα προστασίας έχει σπάσει ή καταστραφεί πρέπει να αντικατασταθεί

ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ:

Θα πρέπει να βεβαιωθείτε ότι η παροχή ρεύματος έχει αποσυνδεθεί πριν από τον καθαρισμό.

Χρησιμοποιήστε ένα στεγνό ή ένα ελαφρώς βρεγμένο πανί για να καθαρίσετε το προβολέα. Ένα εμπορικό καθαριστικό υαλί μπορεί να χρησιμοποιηθεί για να καθαρίσετε το κάλυμμα προστασίας.

Ποτέ μην χρησιμοποιείτε χημικά ή λειαντικά για τον καθαρισμό.

ΠΡΟΣΟΧΗ

Κρατήστε έξω από το νερό ή τη βροχή για τη σωστή χρήση. Η ιδανική θερμοκρασία εργασίας είναι μεταξύ -20 °C και 45 °C.

Εάν το προϊόν είναι εκτός λειτουργίας, μην το ανοίγετε ή επισκευάζετε, εκτός από εξειδικευμένο χειριστή.

Οι λάμπες LED δεν μπορούν να αντικατασταθούν: όταν το προϊόν θα φτάσει στο τέλος της ζωής, η συσκευή πρέπει να αντικατασταθεί.



Εκπληρώνει τις ντιρεκτιβες 2002/95/CE, 2002/96/CE και 2003/108/CE, σχετικά με τη μείωση της χρήσης επιβλαβών υλικών στα ηλεκτρονικά, ηλεκτρικές συσκευές και τη διαίριση

αποβλήτων. Το σύμβολο του διαγραμμένου καδού που υπάρχει στο προϊόν ή τη συσκευασία υποδηλώνει ότι το προϊόν στο τέλος της λειτουργίας το πρέπει να συλλεγεται χωριστά από τα υπολοιπα εξαρτήματα του. Γι' αυτό ο χρήστης θα πρέπει να το δώσει σε εξουσιοδοτημένους διαχειριστές ανακύκλωσης ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών. Ο διαχωρισμός των μερών του προϊόντος καθώς και η σωστή διαχείριση τους μετά το χρόνο ζωής του με την προώθηση τους στους αρμόδιους διαχειριστές υλικών συνεισφέρει στην προστασία του περιβάλλοντος και της δημόσιας υγείας και συμβάλει στην ανακύκλωση των υλικών. Η λανθασμένη διαχείριση του προϊόντος στο τέλος της οφελίμης ζωής του μπορεί να επιφέρει κυρώσεις με βάση τις διατάξεις των νομών σε ίχνη για τα θέματα αυτά. Για περισσότερες πληροφορίες για θέματα διαχείρισης τέτοιων υλικών απευθυνθείτε στις αρμόδιες αρχές.

ΠΡΟΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΕΓΓΥΗΣΗΣ

Η εγγύηση δεν ισχύει χωρίς το αποδεικτικό αγοράς.

ΟΡΟΙ ΤΗΣ ΕΓΓΥΗΣΗΣ

1. Το προϊόν καλυπτεται απο εγγυηση 24 μηνων απο την ημερομηνια αγορας που φοραρα αστοχιες υλικων και κατασκευης του προϊοντος
2. Εξαιρουνται απο την εγγυηση οι μπαταριες, τα LED, οι λαμπιρες, τα κινητα μερη του προβολεα εξαιτιας της αμελειας, της κακης χρησης και εγκαταστασης που δεν συμφωνει με τον τροπο και τις οδηγιες αυτου του φυλλαδιου. Ειδικότερα, και σαν παραδειγμα, αναφερεται πως αν καποιος κοψει το καλωδιο του μετασχηματιστη η ξεχασει για μεγαλο διαστημα να φορτισει τις μπαταριες μολβδου του προβολεα τοτε αυτοματος παυει να ισχυει η εγγυηση.
3. Η εγγυηση δεν ισχυει αν ο προβολεας ανοιχτει και επισκευαστει απο μη εξουσιοδοτημενο ατομο.
4. Ως «εγγυηση» οριζεται η αντικατασταση η επισκευη των μερων του προϊοντος που αναγνωριζονται ως ελαττωματικα η μη λειτουργικα χωρις επιπλεον κοστος για τον πελατη
5. Η VELAMP διατηρει το δικαιοωμα να αντικαταστηρει το προϊον με το ιδιο η καποιο παρεμφερες, χωρις ομως να επεκτεινει παραλληλα την εγγυηση.
6. Αποζημιωση για εμμεση η αμεση ζημια/φθορα οποιασδηποτε φυσης, σε αντικειμενα η προσωπα, απο τη χρηση η μη χρηση του προϊοντος, δεν δινεται
7. Μεταφορικα εξοδα και το ρισκο των μετακινήσεων των προϊοντος βαραινουν αποκλειστικα τον πελατη.

TREPIED CU LUMINA DE LUCRU LED, 360° **Ref. ST121NG**

AVERTISMENT:

Nu atingeti capacul luminii de lucru in timpul functionarii sau imediat dupa functionarea acesteia. Capacul va fi foarte fierbinte si poate cauza arsuri. Pentru a preveni probleme vizuale nu va uitati la lampa in timpul functionarii. Nu apropiati lampa de fata dumneavoastra sau de fata altei persoane din apropierea dumneavoastra. Nu asezati lumina de lucru in apa. Nu expuneti niciodata lumina de lucru unui jet de apa (in gradina de exemplu). Garantie nu acopera produsul care a fost deteriorat sau stricat din cauza: abuzului, intretinerii defectuase, utilizarii impropriei, dezasamblierii sau reparatiilor efectuate de persoane neautorizate. Trebuie sa inlocuiti capacul de protectie daca acesta este spart sau deteriorat.

INTRETINERE :

Trebuie sa va asigurati ca sursa de putere a fost deconectata inainte de a curata dispozitivul. Utilizati o carpa uscata sau usor umeda pentru a curata lumina de lucru. Pentru capacul de protectie folositi un agent comercial de curatare pentru sticla. Niciodata nu folositi substante chimice sau abrazive pentru curatare.

ATENTIONARE

A nu se lasa in apa sau in ploaie pentru o utilizare corespunzatoare. Temperatura perfecta de lucru este intre -20 si 45°C. In cazul in care produsul nu mai functioneaza nu incercati sa-l deschideti. Reparatrea se face numai de catre o persoana autorizata si calificata LED urile nu se inlocuiesc. La sfarsitul duratei de viata dispozitivul trebuie inlocuit in totalitate.



Simbolul din aparatele electronice, baterii și acumulatori indică faptul că echipamentele, și bateriile / bateriile reincărcabile în ea, la sfârșitul duratei de viață trebuie colectate separat de alte deșeuri.

Utețe, prin urmare, ar trebui să fie acordată produselor sdetti au ajuns la echipamentelor, atunci când cumpără un produs nou ecghivalent, pe un unu la unu). Colectarea separată pentru următoarea pornire a echipamentului și a bateriilor/acumulatorilor sunt dispuse la reciclare, tratare și eliminare echipamente ambientalmente ajută la prevenirea eventualelor efecte negative asupra mediului inconjurator și a sănătății și promovează reutilizarea sau reciclarea materialelor care sunt compuse. Eliminarea ilegală de echipamente, baterii și acumulatori de compota utilizator aplicarea de sancțiuni în conformitate cu legislația și regulamentele în vigoare.

GARANȚIE

ATAȚIȚIE: Garanția nu este valabilă fără primirea sau dovada de cumpărare

TERMENI ȘI GARANȚIE

1. Unitatea este garantat timp de 24 luni - obiectul extinderii - de la compărării împotriva defectelor de material și de manoperă.
2. Noi nu garantăm piesele estetice, baterii, butoane, LED-uri, lampadina, piese supuse uzurii asportaili, daune cauzate de neglijență, utilizarea, instalarea incorectă sau necorespunzătoare respectarea raportae nu cu instrucțiunile de utilizare sau cu toate acestea cauzate de fenomene din afara aparatului normală functionamnto. In mod articular, precum și modul de exemplu, se subliniat în mod expres că faptul ca au tăiat cabdul de alimentare al transformatorului, fie prin uitare pentru a reincarca bateria plumb a produselor care le folosesc sunt de fapt anulează garanția.
3. Această garanție este nulă în cazul în care unitatea a fost falsificat, cu sau ripaato neautorizate de confort.
4. Garantie acopera inlocuirea sau repararea pieselor reconoscute ca fiind defecte de manoperă, inclusiv forta de muncă necesară.
5. La latitudinea de Velamp Industries Ltd. întregul echipament audio-vizual poate fi inlocuit cu același model sau un produs alternativ, fără ca aceasta să constituie extindere a garanției.
6. E Despăgubirea pentru daunele directe sau indirecte de orice natuara persoanelor sau bunurilor, pentru utilizarea sau lipsa de utilizare a dispozitivului.
7. În orice caz, costurile și riscurile de transport vor fi suportate de către cumpărător.

PUNJIVA LED SVJETILJKA 360° KUT SVJETLOSTI **Ref. ST121NG**

SIGURNOST I UPOZORENJE:

Ne dirajte poklopac svjetiljke kada je uključena ili ako je nedavno bila uključena. Poklopac će biti vruć i može uzrokovati ozbiljne opekline. Kako biste spriječili ozbiljna oštećenja vida, nikad ne gledajte u svjetiljku kada svijetli. Svjetlo ne mojte uperiti direktno u lice nekog drugog.

Ne stavljajte svjetiljku u vodu. Te je nikada ne izlagati izravnom mlazu vode (vrtna crijeva, na primjer).

Jamstvo ne pokriva proizvode koji su promijenjeni ili oštećeni zbog: zlouporabe, nepravilnog održavanja, nepravilne uporabe, rastavljanja dijelova i / ili pokušaj popravka bilo koga osim za to ovlaštene osobe. Ako je zaštitni poklopac slomljen ili oštećen morate ga zamijeniti.

NJEGA I ODRŽAVANJE:

Morate biti sigurni da je napajanje isključeno prije čišćenja. Koristite suhu ili blago navlaženu krpu za čišćenje. Komercijalna sredstva za čišćenje stakla mogu se koristiti za čišćenje zaštitnog poklopca. Nikad ne koristiti kemikalije ili abrazivna sredstva za čišćenje.

OPREZ

Savršeno radna temperatura je između -20 °C i 45 °C. Ako je proizvod neispravan, ne otvarati ili popravljati, osim od strane kvalificirane obaveze. LED unutar svjetiljke ne može se zamijeniti: kada proizvod prestane raditi uređaj se mora zamijeniti.



U skladu s provedbe 2002/95/CE, 2002/96/CE i 2003/108/CE direktiva, s obzirom na smanjenje upotrebe opasnih tvari u električnoj i elektroničkoj opremi, kao i odlaganje otpada. Simbol prekržižene kante na uređaju i na pakiranju predstavlja da se uređaj na kraju svog životnog vijeka mora propisano odložiti. Stoga korisnik mora uređaj predati u prikladne centre za separaciju elektronskog i elektroničkog tehničkog otpada, ili vratiti nazad uređaj gdje je kupljen. Takvim odlaganjem nekorištenih uređaja pridonosi izbjegavanju mogućih negativnih efekata na okoliš i na zdravlje te pridonosi ponovnom korištenju recikliranih materijala. Nepropisano odlaganje proizvoda može aplicirati mjere bazirane po trenutnim zakonskim regulativama. Za više informacija o pravilnom odlaganju elektronskog i elektroničkog otpada kontaktirati nadležne službe.

JAMSTVENI UVIJETI

POZOR: jamstvo je važeće samo uz predočenje računa.

JAMSTVENE KLAUZULE

1. Proizvod ima jamstvo na 24 mjeseca od datuma kupovine na neispravnosti u materijalu ili proizvodnji.
2. Jamstvo ne pokriva: estetske komponente, baterije, ručice, LED, žarulje, odvojivi dijelovi podložni trošenju, štete zbog nepažnje, nepravilne instalacije ili instalacije koja nije u skladu sa upozorenjima u uputstvima za instalaciju ili prouzrokovane vanjskim fenomenima. Npr. rezanje kabela za napajanje transformatora ili ako se zaborave napuniti baterije proizvoda dovode do poništenja jamstva.
3. Jamstvo je nevažeće ako je proizvod prepravljen ili popravljen od strane neovlaštenih osoba.
4. Jamstvo predstavlja zamjenu ili popravak komponenata indetificiranih kao neispravne od proizvodnje.
5. U ime Velamp Industries srl nahodjenju, cijeli proizvod može biti spustituiran istim proizvodom ili nekim drugim proizvodom, bez dodatnog produženja garancije.
6. Naknada za bilo izravne ili neizravne štete bilo koje prirode osobama ili stvarima, za upotrebu ili za obustavu uporabe proizvoda je isključena.
7. Kupac je odgovoran za sve troškove prijevoza i rizike tokom prijevoza.

**Ⓟ LUZ LED 360°
Ref. ST121NG**

INDIKACIJE SIGURNOSTI:

Nunca tocar na lâmpada quando esta estiver acesa. Os LED podem ficar muito quentes. Nunca fixar com o olhar a luz que vem da lâmpada. Pode causar graves lesões visuais. Nunca expor a lâmpada a um jato de água direto (ex. mangueira de

Jardim). Nunca colocar dentro de água.

O produto não deve ser modificado, transformado reparado por pessoal não autorizado. Qualquer adulteração ao produto provoca a perda imediata da garantia.

Se a tampa de proteção estiver danificada ou partida deve substituí-la.

LIMPEZA:

Antes de limpar o produto, assegure-se de que a corrente tenha sido cortada.

Para limpar o exterior da lâmpada, utilizar um pano seco ou, ligeiramente, húmido. A limpeza da tampa pode ser feita com um detergente doméstico.

Nunca utilizar produtos abrasivos ou químicos.

PRECAUÇÕES

- Para uma utilização correta não expor à água ou à chuva. A temperatura de trabalho ideal-entre -20 °C e 45 °C.
- Em caso de quebra ou falha no funcionamento, não abrir nem tentar reparar o produto.
- Os LED no interior do aparelho não são substituíveis: no seu fim-de-vida deve ser substituído o aparelho.

ELIMINAÇÃO CORRETO DESTE PRODUTO



INFORMAÇÕES AOS UTILIZADORES DE EQUIPAMENTOS DOMÉSTICOS

Nos termos do art.º 26 do Decreto Lei de 14 de março de 2014, n. 49 "Implementação da diretiva 2012/19/UE relativa a resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE)" O símbolo de reciclagem exibido no equipamento ou na respetiva embalagem indica que o produto, no final da sua vida útil, deve ser recolhido separadamente de outros resíduos. O utilizador deverá, portanto, entregar o equipamento no final da vida aos centros municipais apropriados de recolha seletiva de resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos."

Como alternativa à gestão autónoma é possível entregar o equipamento de que deseja desfazer-se ao revendedor, no momento da aquisição de um novo equipamento de tipo equivalente. Em lojas de produtos eletrónicos com uma superfície de vendas de, pelo menos, 400 m2 pode também entregar gratuitamente, sem obrigação de compra, os equipamentos eletrónicos a ser eliminados com dimensões inferiores a 25 cm. A recolha diferenciada apropriada para o início subsequente do equipamento desmontado para reciclagem, tratamento e eliminação ecológica, ajuda a evitar possíveis efeitos adversos no ambiente e na saúde e favorece a reutilização e/ou reciclagem dos materiais dos quais é composto o equipamento. A eliminação abusiva do produto pelo utilizador implica a aplicação das sanções previstas na legislação vigente.

Velamp Industries s.r.l. optou por aderir ao Consórcio ECOPED - Consórcio nacional para a gestão de Resíduos de Equipamentos Elétricos e Eletrónicos (REEE) e de pilhas e acumuladores (RPA) - principal Sistema Coletivo que garante aos consumidores o tratamento adequado e recuperação dos REEE e a promoção de políticas orientadas para a proteção ambiental.

CONDIÇÕES DE GARANTIA

ATENÇÃO: A garantia só é válida se for acompanhada o recibo original de venda.

TERMOS DE GARANTIA

- O produto é garantido contra defeitos de fabricação por 24 meses a partir da data de compra indicada no recibo.

- Peças estéticas, baterias, cabos, LEDs lâmpadas, peças removíveis, com todas as peças sujeitas a desgaste, o dano criado não negligência, uso ou instalação inadequados ou não em conformidade com as instruções do manual do usar, e em todos os casos causada por eventos externos o funcionamento normal do produto são cobertos pela garantia. em e, especialmente, como exemplos, o facto de o corte do cabo de alimentação elétrico ou se esqueça de carregar as baterias de chumbo-ácido a cada 3 meses, de facto, cancelar a garantia.
- A garantia é nula se o aparelho tiver sido aberto, manuseado e / ou reparados por pessoas não autorizadas.
- A garantia é a reparação ou substituição de peças e componentes defeituosos, incluindo o trabalho necessário reiniciando o produto.
- VELAMP INDUSTRIES SRL reserva-se o direito de reparar o produto defeituoso ou substituí-lo por um modelo idêntico ou semelhante, sem que esta operação é uma extensão da garantia.
- Estão excluídos de qualquer tipo de indemnização ou compensação por quaisquer danos diretos ou indiretos de qualquer natureza se as pessoas ou bens causados pelo uso ou suspensão a utilização do aparelho
- Em todos os casos aplicáveis, os custos e riscos de transporte para o cliente.

SE LED LJUS på 360° stativ Ref ST121NG

SÄKERHETS INSTRUKTIONER:

Rör aldrig lampan under drift. Lysdioderna kan vara mycket varma. Titta aldrig in i ljuset som kommer från lampan. Det kan orsaka allvarliga visuella skador.

Utsätt aldrig lampan för en direkt vattenstråle (till exempel trädgårdsslangen). Doppa aldrig i vatten.

Produkten får inte modifieras, transformeras, repareras av obehörig personal. Varje manipulering av produkten leder till att garantin omedelbart förloras.

Om skyddskåpan är skadad eller trasig måste du byta ut den.

RENGÖRING :

- Innan du rengör produkten, se till att strömmen är avstängd.
- För att rengöra utsidan av lampan, använd en torr eller lätt fuktad trasa. Rengöring av locket kan göras med ett hushållsrengöringsmedel.
- Använd aldrig slipande eller kemiska produkter.

FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER

- För korrekt användning, utsätt inte för vatten eller regn. Den idealiska arbetstemperaturen är mellan -20°C och 45°C.
- Om produkten går sönder eller inte fungerar, öppna eller försök inte reparera produkten.
- Lysdioderna inuti armaturen är inte utbytbara: armaturen måste bytas ut när den är slut.

INFORMATION TILL ANVÄNDARE AV UTRUSTNING HUSHÅLL

Enligt art. 13 i lagdekret 25 juli 2005, nr. 151 "Implementering av direktiven 2002/95/CE, 2002/96/CE och 2003/108/CE, angående minskning av användningen av farliga ämnen i elektrisk och elektronisk utrustning, samt avfallshantering" och lagstiftningsdekret 188 av 20 november 2008 "Implementering av direktiv 2006/66/

EG om batterier, ackumulatörer och relaterat avfall"



Den överkursade soptunnan på utrustningen eller på dess förpackning indikerar att produkten vid slutet av sin livslängd, inklusive det ej löstagbara batteriet, måste samlas in separat från annat avfall. Användaren måste därför leverera produkten som har nått slutet av sin livslängd till lämpliga separata samlingscentraler för elektroniskt och elektroniskt avfall, eller returnera den till återförsäljaren vid köp av en ny apparat av motsvarande typ, på en till en basis.

Adekvat differentierad insamling för efterföljande sändning av den avvecklade utrustningen till miljöanpassad återvinning, behandling och kassering hjälper till att undvika eventuella negativa effekter på miljö och hälsa och främjar återanvändning och/eller återvinning av de material som den är tillverkad av utrustningen.

Olaglig kassering av utrustning, batterier och ackumulatörer av användaren innebär tillämpning av de sanktioner som avses i gällande lagstiftning.

VILLKOR FÖR GARANTIE

UPPMÄRKSAMHET: Garantin gäller inte utan kvitto eller köpfaktura.

KLAUSULER OCH GARANTI

1. Apparaten är garanterad i 24 månader – om inte förlängning – från inköpsdatumet mot material- och tillverkningsfel.
2. Garantin täcker inte estetiska delar, batterier, knoppar, lysdioder, glödlampor, löstagbara delar som utsätts för slitage, skador orsakade av vårdslöshet, användning, felaktig eller felaktig installation som inte överensstämmer med varningarna i bruksanvisningen eller i vilket fall som helst orsakade av fenomen som inte är relaterade till apparatens normala funktion. I synnerhet, och som exempel, noteras det uttryckligen att om man klipper av transformatorns strömkabel eller glömmar att ladda om blybatterierna i de produkter som använder dem i praktiken upphäver garantin.
3. Garantin upphör att gälla om apparaten har manipulerats eller repareras av obehörig personal.
4. Garantin innebär utbyte eller reparation av de komponenter som erkänts som tillverkningsfel, inklusive det nödvändiga arbetet.
5. Enligt Velamp Industries srls gottfinnande kan hela utrustningen bytas ut mot samma modell eller alternativt produkt, utan att detta utgör en förlängning av garantin.
6. Ersättning för direkta eller indirekta skador av något slag på personer eller saker, för användning eller avbrytande av användning av apparaten är utesluten
7. Kostnader och risker för transport står i alla fall av köparen





Prodotto distribuito da:
VELAMP INDUSTRIES SRL
Viale Italia, 59 - 20094 Corsico (MI) Italy
info@velamp.com - www.velamp.com